Cuando el agua ha atravesado el filtro sale absolutamente purificada y va á llenar el depósito grande recorriendo un tubo conductor que desemboca en el orificio en forma de embudo situado en la parte superior del compartimento depósito.

Si no se necesita agua filtrada, para duchas lavajes de coches y otros usos, se hace funcionar la bomba y el agua sale por un conducto colocado mas abajo del compartimento trasero, sin necesidad de atravesar el filtro.

Como se vé todas las aplicaciones han sido previstas.

La cantidad de agua sin filtrar que puede dar la bomba es de 1800 litros por hora; lo que da un tiempo de 25 minutos para llenar de agua no filtrada el depósito de 500 litros.

La cantidad que da el filtro es variable segun la presion que se da. Puede alcanzar hasta 15 litros por minuto, pero término medio el cálculo es diez litros por minuto.

Siguiendo estos números se tendrá que el depósito de 500 litros de agua filtrada puede llenarse en menos de una hora.

Aun se podria hacer mas rendidora la cantidad de agua filtrada. Bastaria para ello, aumentar la tubería de entrada y salida del agua ó ejercer una presion mas alta; pero es mas fácil comprender que cuanto con mas rapidez pase el filtro, por efecto de la presion, menos filtrada será el agua.

Los tubos de entrada y salida están pues dispuestos á dar el *maximum de agua* con el *minimum de fuerza*.

Consideracion esta muy importante que no hay que buscar únicamente un rendimiento de agua rápido y considerable, sino en casos forzosos y determinados.

La bondad y superioridad de los filtros á los carros aguateros construidos bajo la vigilancia de la comision de sanidad del ejército argentino serán muy pronto reconocidos en esa como lo han sido aquí por todas las autoridades médicas y todas las municipalidades que han empleado ese sistema de filtracion de las aguas.

Tengo á la vista varios informes muy favorables. Cito los del Dr. Griffith, de Londres; del Instituto anatómico patológico de Madrid; del Dr. Macé, de Nancy; del doctor [illegible], profesor del Val de Grace; del doctor de Heydenreich, profesor de la escuela militar de Wilna, y por último, el de la municipalidad de Cherbourg, que reconoce que la epidemia de fiebre tifoidea se ha localizado en los cuarteles de la infantería de marina que no tenian agua filtrada; mientras el resto de la poblacion quedó inmune, bebiendo la misma agua filtrada por el mismo sistema que el que tienen los carros aguateros que van á la Argentina.

Hasta ahora para todos los modelos de carros aguateros empleados en Europa, la bomba y el filtro están colocados en la tapa del carro.

En el modelo que vá á la Argentina, todo esto está colocado en un compartimento situado en el tren trasero que cierra la llave.

Las ventajas de estas modificaciones son múltiples y considerables: en efecto los aparatos están esteriormente al abrigo de los choques, del polvo, de las intemperies, y tambien de las manipulaciones inexpertas.

Puede decirse que los coches aguateros con filtros, encargados y recibidos por la comision de sanidad del ejército argentino están dotados de los aparatos mejores y que todos los mas modernos perfeccionamientos les fueron aplicados.

Puede decirse tambien que ningun gobierno posee un material de esta naturaleza tan completo.

LAS COLONIAS DE MISIONES

ASUNTO DE LAS DELINEACIONES GEOMÉTRICAS

EL ENSANCHE DE LA COLONIA APÓSTOLES

LA LEY Y LA NATURALEZA

La direccion de Tierras y colonias acaba de enviar á Misiones al agrimensor señor Queirol, con el cometido de proceder á la mensura y division parcelaria de las 7500 hectáreas con que acaba de ser ensanchado el egido de la floreciente colonia Apóstoles.

Es oportuno indicar los sérios inconvenientes que tiene para el poblador la mensura hecha rigurosamente como lo manda la ley, sin acordar la menor intervencion en las divisiones de predios á los accidentes naturales del terreno.

La ley dispone que sean las tierras de pan llevar divididas en lotes de 100 hectáreas, á su vez fraccionadas en 4 lotes de á 25 hectáreas. Esta division, mandada hacer en cuadrados regulares, es simplemente absurda, pues no pueden aplicarse medidas rigurosamente geométricas á unas tierras tan violentamente accidentadas como las de Misiones, sin que á lo mejor caiga un lote en pleno cauce de un rio, ó cubra un camino, ó halle cualquier otro inconveniente análogo.

Divididos así los ejidos resulta que unos colonos se ven privados de agua, ó de monte, ó de camino en sus lindes, mientras que otros los perjudica la abundancia excesiva de esos elementos—un lote queda á cada paso con la mitad á un lado de un arroyo y la otra mitad al otro, sin vado. En suma: no pueden salir como debieran, todos los lotes provistos de las condiciones necesarias para hacer posible y cómoda la radicacion de familia agricultora.

Y puede esto lograrse con solo atenerse al que debe ser el espíritu de la ley, para que esta no resulte un contrasentido—es decir, respetando la dimension absoluta fijada para los lotes, pero dejando al agrimensor que sobre el terreno los ubique mas largos, ó mas anchos, con una punta que los lleve á un rio, ó con un seno que los provea de monte, ó con una desviacion en tal ó cual sentido que los ponga al borde los caminos naturales de las lomas, que si son preciosos, cuando lindan, son desastrosos cuando parten el lote.

Además, los caminos que quedan señalados por una delineacion geométrica, no sirven casi nunca, pues ó bien dan á un abismo, ó corren por un bañado, ó caen á un rio sin coincidir con el vado natural.

Estas indicaciones hijas de la observacion personal de uno de los miembros de esta redaccion, y de las referencias de los colonos que claman contra la regularidad reventadora de sus lotes, que á lo mejor los aisla de todo elemento indispensable, teniéndolo en abundancia á pocos pasos, bastarán por el fondo de buen sentido evidente que las informa, para que por quien corresponde se disponga la aplicacion de un criterio más racional y acorde con la naturaleza en la mensura y deslinde de los nuevos terrenos de Apóstoles.

Que se reserve en cada colonia una área regular para asiento del pueblo que pueda surgir, perfectamente; pero que se tiren á cordel lotes agrícolas privando por una pueril razon de simetría al colono de elementos indispensables para su vida y prosperidad, lo repetimos, es un simple absurdo.

Es tan privilegiada la tierra de Misiones, que de ella puede hacerse esta extraordinaria afirmacion: que no hay un lote de 50 hectáreas donde el colono no halle estos elementos indispensables para su radicacion: leña y madera de construccion, agua, tierra arable en la proporcion enorme de un 80 %. Pero es preciso delinear los lotes de un modo inteligente y no destruir la prevision de la naturaleza.

LA PLATA

Diciembre 5

Apenas hace dos dias que los proyectos de leyes de presupuesto é impuestos para el 1900 se encuentran en la Legislatura y ya se empieza á gritar contra esa rama de los poderes públicos porque no los ha sancionado, sin recordar que el Ejecutivo retardó siete meses su envio.

Es el sistema empleado siempre, el P. E. jamás está y una vez que envia un proyecto retardado, el dia siguiente empieza la grita inculpando á los legisladores la falta del cumplimiento de su deber.

A propósito de las leyes de impuesto para el año próximo, podemos adelantar que se están haciendo trabajos para que las condiciones respectivas del senado y la cámara de diputados, las estudian conjuntamente ganando así parte del tiempo perdido por el P. E. en la remision de dichas leyes.

El rubro correspondiente á las trilladoras, posiblemente será rechazado, pues hay numerosos legisladores sin distincion de color político, que consideran un gravamen muy pesado una fuerte patente para esas máquinas, especialmente ahora que los cereales apenas costean los gastos de la cosecha y arrojan una insignificante ganancia.

Si no es en las comisiones donde se rechazará ese impuesto, difícilmente pasará en la sancion en particular.

El P. E. proyecta la supresion de dos ó tres empleados en el registro de la propiedad, cuando á todos es conocida la necesidad de necesidad de un aumento en esa reparticion donde dado la naturaleza de su trabajo debe ser rápido, empleándose ahora hasta dos dias en una busca de un título.

Nada se habla de suprimir dejando una sola de las varias oficinas químicas que cuesta la provincia, tratándose sin embargo de crear un departamento general de agricultura y ganadería, haciéndose desaparecer la Facultad de agronomía y veterinaria, el único establecimiento de esa clase con que cuenta la República, sin recordar que antes de hacer desaparecer esa útil institucion para refundirla en aquel departamento, se impone la derogacion de una ley que la creó y está en vigencia.

Segun la opinion de la mayoría de los legisladores, el proyecto de presupuesto saldrá completamente reformado cuando termine la discusion en las cámaras y posiblemente aun con mayores economías de las que presenta actualmente.

Muy poca armonía reina entre los autonomistas nacionales y radicales gubernistas de San Antonio de Areco, haciendo publicaciones los primeros contra los segundos apropósito de mañanas hechas en las últimas elecciones, protestando en ellas, de los fraudes escandalosos que estos últimos han hecho gala el 26 de Noviembre.

Segun los vacunos, en esa eleccion, los radicales con 80 hombres han obtenido 452 votos y ellos, con 150, solo alcanzaron 23 sufragantes.

En un manifiesto que han repartido protestan los vacunos de ese fraude, agregando que el pueblo debe darse cuenta quienes son los conculcadores del voto popular, y estos tener presente, que con su proceder autorizan á todo: y que muchas veces los pueblos se estremecen cuando tratan de reivindicar sus derechos.

La inscripcion en el registro cívico nacional ha sido esta vez notable por la indiferencia con que el pueblo ha mirado ese deber cívico, tanto en la capital como en todos los distritos de la provincia.

En plena capital, con 60.000 habitantes, solo llegará la inscripcion á dos mil y en la campaña en su mayoría no hubo casi inscripcion.

Esta indiferencia se debe á los eternos acuerdos para la constitucion de las listas ó diputados al Congreso, haciendo desaparecer la lucha cívica y de ahí que nadie considere un deber en inscribirse.

El gobernador ha ofrecido al señor José Francisco Acosta, el puesto de comisionado municipal de San Isidro, quien parece está dispuesto á aceptarlo.

A la avanzada edad de 80 años, acaba de fallecer en Cañuelas, el Dr. Manuel Acuña, distinguido facultativo.

El extinto prestó grandes servicios á la patria, en su juventud, sirviendo en las campañas navales que empeñó el almirante Brown y en los treinta y tantos años que llevó de radicado en Cañuelas siempre fué el médico predilecto y se distinguia por sus actos de filantropía.

El P. E. ha propuesto al Dr. José M. Zapiola para reemplazar al Sr. Madero que renunció su puesto de miembro del directorio del Banco Hipotecario.

En el Colegio de Escribanos de la provincia se celebrará un nuevo certamen para optar al premio «Velez Sarsfield».

Se designó como tema para este concurso: «Testamentos».

POLICIA

Herido—Varios agentes de la seccion 22ª oyeron anoche una voz que pedia auxilio desde la esquina de las Bompland y Nicaragua.

Acudieron en el acto, encontrando á un hombre que dijo llamarse Ramon Sosa, que presentaba varios tajos en la cara y en los brazos.

Interrogado por los agentes, Sosa declaró que no conocia á su heridor.

Sosa fué trasladado al hospital San Roque, de donde informan que las heridas que aquel ha recibido son de importancia.

Un vigilante de la misma comisaría detuvo mas tarde á Vital Gomez, soldado del 2º regimiento de artillería sospechado de ser el autor de este hecho.

Hurtos—Acusado de haber robado varias alhajas á Cesar Derovi, fué detenido ayer Jacinto Lascano.

La comisaría practicó las averiguaciones del caso, comprobando el delito que se le imputa á Lazcano, á quien se le secuestraron las alhajas robadas cuyo valor estima en 300 pesos.

—Don Adolfo Libeincke domiciliado Araoz núm. 2342, ha sido víctima anoche de un hurto consistente en alhajas por valor de 250 $.

Acusa como autora una mujer que ha desaparecido.

—A pedido de D. Francisco Petray hijo, fué detenido ayer en la comisaría 19ª el cochero José Morales, á quien acusa de haberle robado una cantidad de dinero.

Presentacion de un delincuente—Ante la comisaría 11 se constituyó ayer en arresto Miguel Siniscalchi, que en la noche del 28 del pasado hirió á Pascual Giliardo, á consecuencia de una disputa que sostuvieron.

Accidente—José Toyo que guiaba un carro por la calle Neuquen esquina Espinosa, cayó al suelo á causa de un fuerte barquinazo, resultando con lesiones internas.

Con una ambulancia de la Asistencia Pública fué trasportado al hospital San Roque.

Loterías clandestinas—Por intermedio de la comisaría de investigaciones fueron detenidos ayer Gerónimo Oliveira y Ramon Altruin, por vender billetes de loterías clandestinas.

Accidente—Uno que pudo tener serias consecuencias le ocurrió ayer tarde á la señorita Matilde Campos, que iba en carruaje acompañada de su señor padre el general Manuel J. Campos.

Al llegar á la esquina de Canning y Avenida Alvear, el carruaje fué atropellado por un carrito jardinera, penetrando una de las varas de este que fué á lesionar levemente en el cuerpo á la señorita de Campos.

El carruaje sufrió tambien algunos desperfectos.

El conductor de la jardinera ha sido detenido.

SPORT, GANADERIA Y AGRICULTURA

Ciclismo—*Las carreras del viernes en el Velódromo Palermo*—En las próximas carreras organizadas para el viernes 8 del corriente se encontrarán por primera vez el campeon argentino de resistencia Francisco Rudé, con los corredores europeos Simar, Digeon y Mostacci, en la tercera carrera cuya distancia es de 50 kilómetros con entrenadores libres.

Será sin duda alguna una interesante carrera, pues tanto unos como otros son corredores de gran fondo y resistencia.

El resto del programa para ese dia es una carrera de velocidad, cuya distancia es 2.000 metros, en la que figura Singrossi, Minozzi, Fogolin y demás *sprinters* y una de tandems que revestirá especial importancia puesto que se medirán equipos como Singrossi, Minozzi, Oliveira, The Midget, Sinlich, Simar, Jaquenod, Contenet, Listar, Bugallo y otros que se inscribirán seguramente.

DIARIO DE UN EXPATRIADO

(25 DE OCTUBRE DE 1899)

Nulla dies sine linea.

Los triunfos de los ingleses sobre los *boers*, son la consecuencia de dos causas principales: la instruccion y la disciplina. El patriotismo no basta. Agréguese que el ejército inglés es el único que se bate constantemente. Tiene pues, una experiencia constante, en todas las regiones del mundo. Son los romanos de los tiempos modernos.

Un libro que se esperaba acaba de aparecer. Se llama *L'Espagne*. Su autor es Blum. El contenido responde al pensamiento de muchos españoles,—los cuales estaban persuadidos de que el renacimiento de España, comenzará con la pérdida de sus colonias.

Sorprende este solo dato: en la Península hay 13 mil concesiones de minas que no se explotan y mucho mas dinero de lo que generalmente se cree. ¿Acaso administrar mal es reducir la fortuna particular, obra exclusiva de la iniciativa y de la prevision del individuo?

Es tan fácil para un hombre conducir á una mujer—como á esta le es fácil engañarlo á aquel. Naturalmente que en el primer caso la cuestion es de tacto y en el segundo de moralidad.

Son muchos los que fuera de Inglaterra hablan de la cuestion del Transvaal de los boers y de los ingleses en aquel país, y pocos los que la entienden. La cuestion, empero, se reduce á lo siguiente: los *boers*, como si dijéramos los naturales, obligan á los *uitlanders*, como si dijéramos á los extranjeros, á llenar todos los deberes del ciudadano sin reconocerles derechos paralelos. Y como la mayor parte de los uitlanders son ingleses—he ahí la guerra. ¿Cómo podrá evitarlo Inglaterra viendo á sus súbditos tratados ni mas ni menos que parias?

Dos palabras admirables, mensage del alma elevada de una gran reina, digna de una gran nacion,—son éstas de Victoria, al ministro de la guerra.

Balmoral, 22 de Octubre de 1899.

Esas terribles pérdidas desgarran mi corazon. Todavía otra victoria! Temo mucho que nos haya costado muy cara.

Os ruego que no omitais esfuerzos para hacer llegar á los parientes de los muertos las espresiones de mi más sincera simpatía y de mi admiracion por los que han perdido.

Generalmente las mujeres hacen menos cálculos para el porvenir que los hombres. Es muy femenil este modo de hablar: nó, no hagamos proyectos; cuando yo hago planes no se realizan.

En la cuestion que Rusia tiene con Estados Unidos, con motivo de marinos norteamericanos, tomados en la costa asiática,—sostiene aquel imperio, que la jurisdiccion marítima de un pais alcanza á *siete* millas al menos de sus costas. En este asunto no habrá mas que un árbitro el conocido jurista holandés Dr. Asser.

(30 DE OCTUBRE DE 1899)

Nulla dies sine linea.

Hoy he tenido gente á comer, hemos discutido sobre el vino; tres bebian y otros tres no,—siendo estos un hombre y dos señoras y aquellos dos hombres y una señorita. Una de las señoras era contraria al vino con exaltacion; su marido tambien,—éste dijo: para mí beber es tan malo como robar ó mentir.

Las noticias que siguen llegando del sud de Africa y el movimiento de tropas que observo en Inglaterra,—me confirman en mi primera opinion y en mis primeras impresiones: la victoria completa de este pais admirable en virtud de lo que llamaré una ley, —*the survival of the fittest*.

Los que han conocido á Adelina Patti, yo entre ellos, no sabrian afirmar si Nicolini era celoso, por ella ó por el instrumento que la diva encarnaba. Lo cierto es que este su otro marido,—mucho mas jóven que ella,—es tambien celoso. Pero ahora la mujer parece feliz con su suerte.

Un caso muy americano que anoche me ha referido una dama comiendo en rueda en el «Carlton Hotel.»

Segun es costumbre en Estados Unidos y en Inglaterra, una viuda con su familia, acompañaba á la última morada los restos de su finado esposo.

Al regresar, uno de tantos doloridos le ofreció la mano en matrimonio.

«Siento mucho no poder aceptar,—contestó aquella,—ya estoy comprometida.»

«Como así» observó, sorprendido el pretendiente.

«Ay de mí! Cuando íbamos al cementerio repuso ella con dignidad,—el señor X. me hizo la misma proposicion y la he aceptado». Positivamente *time is money*.

Creo que con razon el gobierno inglés es acusado de no ser, como otras veces,—franco al comunicar las noticias de la guerra en el Sud de Africa. Pero tambien es preciso convenir en que la prensa del Continente, en general, no puede ser más *parcial* en favor de los boers. Casi llego á creer que la Inglaterra padece de todas las envidias.

Tanto disertar sobre el amor,—tanta fórmula nueva (si algo hay nuevo bajo el sol), y todavía no sabemos positivamente si, en efecto, él se reserva para sí solo el derecho de atormentar á una persona—sin permitir que otro la toque.

En ninguna parte del mundo católico las ceremonias de la misa son tan solemnes y pomposas como en Inglaterra, donde aquella iglesia hace tantos prosélitos.

Creo que una de las contestaciones mas difíciles que podemos darnos conversando con nosotros mismos es responder á esta: ¿soy egoista?

A Paris hay que verlo en invierno y á Londres en verano. En esta estacion es cuando se puede apreciar la belleza, la gracia, la elegancia, el lujo de las damas inglesas—que es mucho mayor que el francés. Paris sin los extranjeros no seria lo que es; Londres no necesita de aves de paso. Se basta á sí mismo. La dama inglesa se muestra en la calle tal cual es.

La francesa, al contrario, afecta, por decirlo así, una gran sencillez: teme que se la confunda con la «mundana».

Acton.

LA PROPIEDAD

Resúmen de las últimas ventas:

La sociedad Terrenos del Puerto de Buenos Aires, con la intervencion del escribano Eusebio Gimenez ha vendido las siguientes fracciones de tierra ubicadas en la calle Comercio entre Paseo Colon y Azopardo.

1º Media manzana en las citadas calles que mide 103.30 de frente al sud, por 46.73 de fondo.

2º Otra fraccion que mide 104.75 por 104.33, que forman los lotes 1, 2, 15, 16, 17, 18, 19 y 20 de la manzana letra F.

Esta área de terreno la vende la expresada sociedad al Sr. Marcelino Ugarte en la suma de $ 346.559.92 moneda nacional que representa 1.732.799 en acciones de la sociedad, aforadas al 20 %.

Artes 655. 6.92 por 15.155; vendido en pesos 50.000. Escribano Nicanor Repetto.

Una fraccion de terreno en la misma calle, entre Pueyrredon y Paseo de Julio, que mide 25.98 por 25.18 ó sean 648 metros cuadrados; vendida en $ 25.000, ante el mismo escribano.

Rio Bamba 1156/58, entre Santa Fé y Arenales, 8.40 por 13.76, con edificio tasado en $ 9.000; vendida en 13.000. Escribano Juan M. Gutierrez.

Crucero 1171/73. 8.66 por 34.54; en $ 16.245. Escribano Pedro Astudillo.

Córdoba 2681. 7.79 por 31.17; en $ 16.800. Escribano Eduardo Gonzalez.

Melo 140 en Ayacucho y Junin, 7.79 por 56.29, en $ 19.000. Escribano Adolfo J. Pueyrredon.

Comercio 2135, 6.92 por 34.64, en $ 12.000. Escribano Camilo Rivarola.

Rivera 460, entre Alvarez y Araoz 7.79 por 48.96, vendida en la suma de $ 6.150. Escribano, Juan M. Gutierres.

10.000 hectáreas de campo en la Pampa Central, lote 17 de la fraccion A, vendidos en la suma de $ 34.000. Escribano, José Martinez.

ESTADO DEL TIEMPO

Observatório de La Plata, Diciembre 4—La presion atmosférica ha seguido bajando en las últimas 24 horas, encontrándose á 755 en todas las estaciones, excepto en La Plata, donde ha quedado estacionaria.

La temperatura ha subido en toda la provincia; hoy 7 a. m.: 25 en Arrecifes, 24 en San Nicolás, Zárate, Chivilcoy, Nueve de Julio, Trenque Lauquen, Saladillo, Olavarria; 23 en La Plata, Junin, Las Flores, Dolores, Tandil, Mar del Plata, Necochea, Pringles, Tres Arroyos, Bahia Blanca. Viento del norte fuerte. Cielo seminublado.

Ayer, lluvia regular y despacio, en algunos puntos de la provincia; 1 en Coronel Pringles 4 Brandzen, 21 Cañuelas, 10 Chascomús, 2 G. Lavalle, M. Paz, 1 Merlo, 2 Monte, Navarro, Pergamino, 3 San Justo.

Tiempo variable.

Observaciones meteorológicas del instituto óptico de Schnabl y Lutz, desde las 12 m. de ayer hasta las 9 a. m. del dia de hoy:

Marcha del barómetro de 3 en 3 horas: 12 m. 761.5; 3 p. m. 751; 6 p. m. 758; 9 p. m. 758; 12 m. 757.6; 3 a. m. 757.3; 6 a. m. 757.6; 9 a. m. 757.5.

Termómetro—Máxima 28.5º; mínima 21º; media 24.7º.

Psicrómetro—Hoy 8 a. m.—Seco: 26.4º, mojado 21º—Ayer 2 p. m.—Seco 27.8º, mojado 22º—Ayer 6 p. m.—Seco 25º, mojado 21º.

Higrómetro—hoy 8 a. m. de m. 31; 2 p. m. ayer, 34; 6 p. m. de ayer, 45.

Anemómetro—Direccion del viento, velocidad por hora: de 9 p. m. á 12 m. E. E. S. 13 kilómetros; de 12 m. á 6 p. m. N. E. 14 id; de 6 p. m. á 9 p. m. E. E. N. 6 id; de 9 p. m. á 3 a. m. N. O 17 id; de 3 a. m. á 9 a. m. N. N. O. 24.

Vida social—Despues de una noche incómoda y alarmante por la insistencia del mal, el Dr. Wilde, logró dormir algunas horas en la mañana de hoy.

Los médicos continúan reservando sus opiniones, y aseguran que no encuentran ninguna mejoría que les permita modificar la impresion que les produce el estado general del enfermo, si bien en la mañana de hoy, despues de la consulta, lo han encontrado algo mas aliviado.

Han ocurrido personalmente en demanda de noticias las siguientes personas:

Señor arzobispo monseñor Castellano, general Julio A. Roca, general Mitre, Mariano Unzué, Carlos Pellegrini, Ernesto Tornquist, Norberto Quirno Costa, Ignacio J. Sanchez, Miguel Cané, comodoro Martin Rivadavia, Ricardo Lezica, Felipe Jofre, G. White, general Bustillo, conde Sala, A. Alcorta, J. Beazley, Héctor C. Quesada, Manuel Gigorraga, Alberto V. Lopez, Osvaldo Magnasco, Emilio V. Bunge, Dardo Rocha, M. Pennano, Domingo Frias, J. A. Pearson, Carlos Lumb, M. Lainez, general Luis M. Campos, Ernesto Frias, R. de Gainza, Mariano de Vedia, Márcos Paz, B. Artayeta Castex, Juan C. Varela, Jaime Llavallol, José M. Arredondo, Nicolás Mihanovich, Manuel Marcos Zorrilla, Juan J. Galio, Williams Barrington, Manuel Peña, Carlos de Alvear, Miguel Garcia Fernandez, Carlos Tejedor, Agustin P. Zemborain, Victoriano de la Plaza, Eduardo F. Justo, Agustin Drago, Angel Estrada, Luis Garcia, marqués Malaspina, Angel Sastre, Samuel Saenz Vallente, Nicolás Levalle, Manuel E. Blancas, A. Hume, Leopoldo Montes de Oca, Samuel A Pearson, Máximo Paz, José Luro, Antonio T. Piñero, Calixto Oyuela, Hilarion Moreno, Carlos M. Madero, Juan Agustin Garcia, Mariano Demaria, José N. Yersey, Juan Cruz Varela (hijo), Francisco B. Bosch, Federico Portalis, Miguel Piñeyro Sorondo, Ernesto Madero, José A. Ojeda, Baltasar Moreno, Cavalcanti de Lacerda, Santiago Alcorta, César Gondra, Dalmiro Varela, Benjamin Victorica, Wenceslao Pacheco, Octavio Bunge, Varela Ortiz, Manuel I. Moreno, Francisco Uriburu, M. Ocampo Samanes, comandante Juan M. Espora, José A. Viale, Adolfo Bullrich, Remigio Gonzalez Moreno, Ramon M. Blanco, Ezequiel Paz, Francisco L. Garcia, Domingo Cabred, Julian Martinez, Manuel Quintana, Vicente F. Lopez, Marco M. Avellaneda, I. Benegas, Angel Estrada, Bruno N. Quintana, Marco Avellaneda, R. Juan J. Madero, Alberto Moreno.

Ecos sociales santafecinos:

En las noches del sábado y del domingo ha permanecido abierto el bazar de caridad en el gran salon de la calle San Jerónimo esquina Buenos Aires. Ha sido y será durante dos ó tres dias mas, el punto de reunion de la *haute*. Al natural atractivo de estas fiestas, únense en el caso actual las muchas novedades que la comision de damas ha sabido encontrar y reunir para darle mayor brillo.

Nuestras mejores pianistas hacen oir á la concurrencia lo mas selecto de su repertorio. En una de las próximas noches se organizará un pequeño concierto vocal é instrumental. En otra las lindísimas vendedoras, bajo la direccion de María Cervera y la poetisa Reina Topacio, vestirán trajes de carácter realizando un desfile histórico.

Concluirá el bazar con un baile blanco del mejor efecto.

Si hubiéramos de nombrar á las familias asistentes necesitaríamos levantar el censo del patriciado santafecino. Es todo un éxito el bazar.

En las noches del 14, 15 y 16, se realizará la gran exposicion escolar, la que ocupará toda la planta baja del palacio de la calle San Martin.

Esta exhibicion —casi siempre encantadora —atrae á los numerosos salas del palacio concurrencia femenina numerosísima de esta capital, Rosario, Paraná y villas circunvecinas, transformándose el acto escolar en una brillante exhibicion de flores humanas.

—Se encuentra completamente restablecida de la enfermedad que la aquejaba la señora Dominga Cullen de Iturraspe.

—Se ha iniciado el desbande social, huyendo á los lugares de villeggiatura nuestras principales familias.

Los pueblos mas favorecidos son Recreo, Santo Tomé y Rincon. Algunas familias irán á Mar del Plata y Necochea. Despues del 15 de Diciembre las fiestas sociales quedarán interrumpidas. Terminado el bazar nos abandonan las familias de Cullen, Aldao, Crespo, Pujato Crespo, Iturraspe, Iriondo, etc.

Mañana de 8 á 10 a. m. se oficiarán misas de cabo de año en la Catedral por la Sta. Ana Olaguer Feliú Azcuénaga.

En la corriente semana se ausentará para Mendoza el señor Manuel L. Reguneg'a.

Por inconvenientes de última hora no pudo celebrarse hoy en la capilla del Colegio del Huerto la solemne misa que debió celebrarse en el altar del Angel Guardian, inaugurado el domingo, pidiendo por los cooperadores. La ceremonia tendrá lugar mañana á las 9 a. m.

Para Rauch parte mañana el señor Eduardo Rodriguez acompañado de su familia.

En su quinta en el Tigre se instalará á fines de la corriente semana, la señora Mercedes Guerrico de Bunge acompañada de su familia.

Para las sierras de Córdoba parte á fines del corriente mes la señora Margarita H. del Mármol.

Para Ascochinga se ausenta próximamente el Sr. Eugenio Aleman acompañado de su familia.

A fines del corriente mes parte para Ascochinga la señora Manuela V. de Siegman acompañada de su familia.

La señora de Bradley acompañada de sus hijas Felicita y Catalina se ausenta en breve para su quinta en Moron.

El Dr. José M. Bustillos acompañado de su familia pasará la temporada veraniega en las sierras de Córdoba.

Para Mendoza partieron el Sr. Evaristo Machain y señora, quienes pasarán en dicho punto la temporada veraniega.

En la semana próxima se trasladarán á su quinta de Martinez el Dr. Emilio Lamarca y su familia.

En el año próximo se ausentará para Europa la Sra. Elena Murga de Acebal con sus hijitos.

Ante un selecto núcleo de familias inauguróse ayer el pabellon de internado y consultorio «Manuel Aguirre», del Patronato de la Infancia. Dicho pabellon ha sido levantado por los herederos del señor Juan Anchorena, de cuya sucesion fué albacea el señor Manuel Aguirre, quien renunció á los honorarios que le correspondian, suma que fué invertida en esta obra pia, debiendo el nombre á la circunstancia aludida.

En el acto inaugural hizo uso de la palabra la señora Teodelina Alvear de Lezica, trazando á breves rasgos el desenvolvimiento de la benemérita sociedad, desde su orígen para demostrar su estado próspero y agradecer la ayuda de sus numerosos benefactores, que fueron obsequiados por los mismos asilados con un diploma en que consignaban su agradecimiento.

Terminada la fiesta los concurrentes visitaron el nuevo local y fueron obsequiados con un lunch.

Para conmemorar la fecha se puso un libro á disposicion del público, que firmó en su mayor parte.

Se hallaban presentes varias autoridades eclesiásticas y administrativas, delegaciones de todas las asociaciones de caridad y además las familias de Alvear, Lanús, Christophersen, Terrero, Aguirre, Jorge, Garcia, Riestra, Nazar, Viliar, Anchorena, Errázuris, Green, Becú, Napp, Claypole, Seeber, Gomez Aguirre, Catelin, Lezica, Livingston, Uriburu, Cano, Crisol, Armesto, Miguens, Frederking, Estrada, Peró, Gomez Molina, Lynch, Legarreta, Velazquez, Galeano, Igarzabal, Pellegrini, Saez Peña, Merlo, Casares, Terry, Sala, Mitre, Lainez, Pereyra, Piñero, Figueroa, Hunter, Cayol, De la Torre, etc.

El Sr. Pablo Hasperg ha tenido la desgracia de perder á su hijito mayor, ayer tarde, despues de una penosa enfermedad.

Hoy á las 5 p. m., tiene lugar la inhumacion y á pesar de no haberse publicado invitaciones no faltará á la fúnebre ceremonia ninguno de los amigos del simpático caballero en prueba de la parte que toman en la irreparable pérdida.

Nos asociamos sinceramente á esa manifestacion de condolencia.

El Sr. Francisco Seeber, tiene á una de sus hijitas atacada de difteria, pero aplicado en tiempo oportuno el suero del doctor Roux, se encuentra hoy fuera de peligro y en camino de mejorar.

Numerosa y selecta concurrencia asistió esta mañana al funeral que se rezó en la iglesia de San Miguel por el alma del señor Fortunato Dasseron.

Asistieron las familias de Temperley, Taurel, Smith, Cornell, Seguí, Crespo, [illegible], Urtarriga, O'Gorman, Pereda, Marquez, Uriburu, Olivé, Anza, Paris y otras.

[illegible]

En breve se abrirá el abono para los dos únicas audiciones que anunciamos y que serán una brillante iniciacion de la temporada artístico-musical del año próximo.

Hé aquí los nombres que forman la comision directiva encargada de la venta anual de objetos y útiles del Women's Exchange, cuyo bazar tendrá lugar en el Prince George's Hall hoy y mañana de 2.30 á 6 p. m. y de 8.30 á 11 p. m.: presidenta, señora de Azar; vice-presidentas, señoras de Ackerley y Mitre de Drogo; tesorera, señora de J. Meyer; secretaria, señora de Leitch, y vocales señoras de J. N. Drysdale, C. Drabble, C. P. Fells y señorita Z. Riddle.

Sigue mejor de salud la Sra. Loreto T. de Taurel.

Como se esperaba dado el distinguido núcleo de damas que lo patrocinaban, tuvo anoche un gran éxito el beneficio que á favor de las sociedades Asilo Naval y «Niño Obrero» se efectuó en el teatro Politeama.

La señorita Lucilia Simoes hizo las delicias del selecto público interpretando magistralmente «Tosca».

La sala total y brillantemente concurrida, presentaba un lucido y animado aspecto. Notamos á las familias de:

Santamarina, Aguirre, Terry, Ortiz Basualdo, Martinez de Hoz, Uriburu, Achaval, Anchorena, Carabassa, Piñero, Leloir, Frederking, De Marchi, Ocampo, Romero, Muraturo, Lanús, Tornquist, Roca, Cobo, Llambí, Arning, Acosta, Quesada, Quintano, Bullrich, Campos, Victorica, Mendez, Obligado, Varela, Frias, Elizalde, Casares, Guerrico, Labougle, Romero, Olazabal.

La *Revue pour les jeunes filles* que se publica en Paris ha abierto un plebiscito para conocer la opinion de la juventud femenina francesa sobre las reformas mas útiles á llevarse á término en su indumentaria.

Este plebiscito será muy interesante, pues hará conocer no solamente la opinion de las mujeres sobre sus trajes, sino que tambien demostrará que tienen criterio propio.

Como se exije á las interrogadas á que describan el traje que adoptarian, su ingeniosa coquetería combinará los mas fantásticos «travestis». Quizá se encuentre en una de esas respuestas la solucion de un problema tan buscado. El de las mangas, por ejemplo, porque ha llegado el crítico caso de resolver si deben ser ajamonadas, anchas, ó ajustadas.

Mussel tocó la cuestion sin resolverla. «Decididamente, dice Mme. Lery, nada hay mejor que las mangas estrechas, pero confieso que esto dá un parecido á las mujeres con los cigarros.»

Hay que esperar con confianza la solucion de estos delicados enigmas. Son á la vez muy frívolos y muy graves, pues los casos infinitamente pequeños están unidos por invisibles eslabones á los grandes, de los cuales son indicio y reflejo.

El espíritu de una sociedad se revela en el corte de un corpiño, un pliegue, un volante, un abullonado, son cosas tan serias como la nariz de Cleopatra: un centímetro de mas y cambia la faz del mundo.

Llegó ayer en el «Orione» el Sr. Afflitto, veterinario del regimiento 2º de caballería, comisionado por el gobierno para llevar á Europa los caballos que regaló el Presidente de la República al Rey Humberto.

Desembarcados en Génova, con toda felicidad, gracias á la facilidad que le ofrecieron las autoridades, el señor D'Afflitto, los caballos se llevaron á Turin, donde se entregaron al jefe de las caballerizas reales.

Pocos dias despues fueron vistos por el rey, que los encontró muy de su agrado, haciendo grandes elogios de sus formas, desarrollo y cualidades, como caballos de gran tamaño y de accion.

El rey los hizo trotar de la mano en el picadero de la caballeriza real.

El señor D'Afflitto fué despues recibido en audiencia privada por el rey y en esa ocasion recibió la condecoracion de caballero de San Mauricio y Lázaro.

Mas tarde fué invitado á comer por el rey que de nuevo le manifestó su satisfaccion por el regalo de que habia sido portador el señor D'Afflitto.

Por una deficencia notada en las instalaciones de la luz eléctrica, que se trabaja por subsanar, no podrá ser inaugurada con una fiesta social la hermosa casa que acaba de construir el arquitecto señor Alejandro Christophersen para el señor Tomás Devoto en la Avenida Callao y Charcas, y en la cual la familia Devoto se instalará en estos dias.

Las relaciones de los señores Devoto esperan que solo haya sufrido un aplazamiento la fiesta esperada.

En la iglesia de la Concepcion se verificará el sábado próximo el enlace del señor Juan E. Marcone con la señorita Irene A. Oucto.

En los salones altos del Aue's Keller, tendrá lugar el juéves próximo el banquete que sus amigos ofrecen á los tenientes Augusto G. Quiroga y Enrique Podestá.

Se ha instalado en su quinta de Moreno el Dr. Pascual Palma acompañado de su señora.

Para las sierras de Córdoba hoy se ausentan la señora Magdalena R. M. de Elia, señor Agustin de Elia y señora, Rosa Ocampo de Elia y familia.

A Montevideo á mediados del corriente mes parte el Dr. Eleodoro Lobos acompañado de su familia.

El juéves próximo quedan instalados en su quinta en Quilmes, el señor Conde acompañado de su familia.

El teatro de Mayo estuvo anoche muy concurrido. Vimos á las familias de: Lloveras, Anasagasti, Berraondo, Moreno, Diaz de Vivar, Villate, Palacios, Giraldo, Vivanco, etc.

Para Adrogué parte el señor Eulogio Figueroa y su familia.

Efectuóse ayer el casamiento civil de la Sr. Isabel Martel con el Sr. Cárlos M. Biedma.

Con tal motivo tuvo lugar por la noche en la casa del Dr. Martel una comida íntima, á la que asistieron las señoras Isabel G. de Martel, María G. de Gimenez, Adela G. de Ocampo, Cármen N. de Biedma, Zelmira G. de Gimenez, Martina G. de Biedma; señoritas Isabel y María Martel, Villa Biedma, María Manuela O. y Cármen Conde, Adela y Elena Ocampo, Matilde Zapiola.

Esta noche le será entregado al Dr. Cárlos M. Biedma una placa y el bronce con que un núcleo de amigos le obsequian en prueba de simpatía y cariño.

Se han adherido á la demostracion las siguientes personas: Dr. Sylla J. Monsegur, Alejandro Foster, Rafael C. Huergo, Cárlos V. Lagos, Dr. Adolfo C. Casabal, Arturo Goyeneche, Ricardo Ponsati, Enrique Pralje, Arturo Prins, Severo Pizarro Almagro, Henry C. Sinsdell, Emilio Lamarca, Cárlos Lamarca, Alberto Estrada, Ernesto Le Breton, Ricardo Bunge, Luis A. Toll, Manuel Saenz Rozas, Enrique Foster, José Albino Gutierrez Luis A. Romero, Emilio Hardoy, Félix F. Outes, Aníbal Blosi, Oscar Rodriguez Sarachaga, Mario Gerostazu.

Los diarios de Rio Janeiro se ocupan de una viuda, dama que ocupa en el mundo fluminense una gran posicion social, que acaba de contraer segundas nupcias en circunstancias muy estrañas y románticas.

La viuda conoció á su primer marido en un paseo de bicicleta; de aquel sport nació la idea en los dos de hacer el viaje de la vida en tandem. Cuando la despiadada muerte separó este ideal equipaje, la sobreviviente no creyó que podia dejar descansar á su querido pedalista como un simple peaton.

Buscó un escultor y le encargó un soberbio monumento en mármol donde estuvieran representadas las tres partes integrantes del menaje: el marido, la mujer y el tandem. Por qué no?

La vida es un viaje, ¿acaso es mas absurdo sintetizarla por un neumático que por un remo ó una ancla? El escultor reprodujo los fieles ciclistas enlazados, apoyadas suavemente sobre un tandem.

El artista mientras inmortalizaba al marido, sintió deseos de reemplazarlo, y como le labró por un sueño una [illegible] de mármol no creyó hacerle mal [illegible] con su modelo.

[illegible]

En la hermosa quinta del Sr. Cárlos Podestá en Lomas de Zamora, ha tenido lugar una interesante fiesta con que su hija Celia obsequiaba á sus profesoras y condiscípulas del Colegio Nuestra Señora de Misericordia. La amabilidad y *savoir faire* de los dueños de casa, y los distintos juegos hicieron que se pasasen las horas en la mayor animacion y alegria.

La señorita Podestá es una de las discípulas más aventajadas y festejaba con dicha fiesta haber obtenido la gran medalla de oro.

En el vapor «Orione» han llegado ayer de Europa las siguientes personas: Angel Podestá y familia, Elias Lavarello y señora, Francisco Pellerano y familia, B. Duhalde, José M. Lorrea y familia.

Sigue mejor la señora Fernanda Q. C. de Magnanini.

En el mismo estado de gravedad se encuentra el Dr. Wenceslao Pacheco.

En Villa Devoto habrá mañana grandes fiestas con motivo de la consagracion de la iglesia del Seminario Conciliar, erigida por la señora Mercedes Castellano de Anchorena.

De Concordia ha llegado el Sr. Samuel Saenz Valiente (hijo).

En la capilla de Nuestra Señora de las Victorias se efectuará el juéves próximo á las 5 p. m. el enlace de la señorita María Mercedes Barreiro con el Sr. José Antonino Aguirre.

Correos y Telégrafos—Todas las líneas del Telégrafo Nacional funcionan regularmente; por la parte Sud está expedita hasta Patagones y Cabo de San Antonio.

Las líneas del ferrocarril del Sud, funcionan regularmente hasta Limay, punto terminal de la línea.

Las conexiones de las empresas particulares y ferrocarriles están corrientes.

Las líneas internacionales funcionan hasta Bolivia; adelante de Potosí siguen interrumpidas.

Las comunicaciones con el Brasil y República Oriental del Uruguay, por via Libres y Uruguayana, están en franco servicio por ambos cables.

En el dia de ayer se han despachado por las oficinas del Telégrafo Nacional, 4710 telegramas con un total de 106.440 palabras; el término medio empleado en la trasmision fué de 21 minutos y 6 segundos.

El estado de los rios es como sigue:

De Fuerte Roca, comunican que en aquella region reina fuerte huracan desde ayer.

El rio Negro crece en Chilforó, Negro Muerto, Conesa y Pringles; en Fuerte Roca creció 5 centímetros, en Choele-Choel bajó 7.

El rio Neuquen baja en Paso de Indio y en Tratayen; el rio Limay estacionario.

El rio Paraná en Corrientes bajó 15 centímetros, en Monte Caseros estacionario; el rio Colorado se mantiene normal.

El rio Uruguay en barra Concepcion en Misiones, bajó 75 centímetros, en Libres 20, en Santo Tomé 60.

Concurso de tiro—La Sociedad Española de tiro al blanco ha organizado un concurso libre de tiro con carabina, que empezará el 5 del corriente y terminará el 5 de Enero. Habrá premios especiales para el tirador que obtenga el primer puesto los dias 16, 23 y 30 del corriente.

Publicaciones—El canto y sus maestros—Estimulados por el ameno folleto que acaba de publicar el conocido profesor de canto Vicente Majulli, en el cual sostiene con gran acopio de razones que en la enseñanza del canto hay que proceder con exquisita competencia artística para educar las voces como es debido,—varios maestros de canto preparan publicaciones sobre el mismo asunto y para contestar alusiones que han creido encontrar sobre sus sistemas de enseñanza.

El folleto del Sr. Majulli se recomienda por las buenas apreciaciones sobre arte lírico que contiene, sobre el canto de salon, y por la franqueza con que encomia su propia escuela.

En algunos de los folletos que están en prensa, se sostendrá que no es necesario andarse con muchos remilgos para preparar los discípulos de canto, los que teniendo voz pueden quedar listos en unas cuantas semanas para cantar óperas enteras.

Ademas se preconizará la excelencia, la eficacia de la enseñanza del bombo, única derivacion del arte musical en que no hay que proceder con descuido, ni dormirse en las ramas.

Con esto, el ideal será que el discípulo, si es que piensa dedicarse á la carrera teatral, aprenda á tocar ese instrumento en poco tiempo al igual ó con mayor maestría si es posible, que el profesor.

La Ingeniería—Merece especial mencion el núm. 36 de esta revista, órgano del Centro nacional de ingenieros.

Trae este número diez y nueve láminas referentes al teatro Colon, cuyos trabajos serán nuevamente emprendidos despues de sufrir los planos primitivos radicales reformas y de los que es autor el ingeniero Victor Meano.

Contiene asimismo la descripcion del edificio del gran teatro, todo ello muy interesante y bien ejecutado.

Otros trabajos importantes aparecerán en números próximos de *La Ingeniería*.

—Ha publicado el contador Juan A. Hodd una tabla comparativa para calcular cualquier cantidad de oro á papel y reducciones de monedas extranjeras, de verdadera utilidad para el comercio.

Tiro Nacional de San Luis—El presidente de la República ha acordado dos premios para esta nueva institucion que se inaugurará el 8 del corriente en Mercedes, provincia de San Luis.

Sanidad—Desde hoy desempeñará el doctor Valdez la presidencia interina del Departamento Nacional de Higiene, mientras dure la enfermedad del Dr. Wilde.

El despacho de asuntos en esta reparticion ha quedado al dia.

—Mañana quedan en libre plática los pasajeros del vapor «Estrella», que se encuentran en Martin García, si no ocurriera novedad sanitaria entre ellos.

—Segun el boletin sanitario del dia 4 de la Asuncion, en las últimas 24 horas ocurrió una defuncion, de un caso denunciado el 1º del corriente.

—El departamento de higiene ha solicitado del E. Ejecutivo se deje sin efecto el decreto firmado hace pocos dias por el cual se declaraban sospechosos los puertos de la isla Madera, procediendo así de acuerdo con la sanidad uruguaya y por haberse comprobado que dichos puertos se precaven suficientemente de las procedencias portuguesas consideradas sucias ó sospechosas por la peste bubónica.

De acuerdo con tal resolucion del departamento, ayer fué admitido en libre plática en este puerto el vapor aleman «San Paulo» procedente de Hamburgo con escala en Madera.

Teatros y artistas—Termina la temporada de la compañía portuguesa en el Politeama.

La funcion de mañana será en honor y beneficio de la señorita Lucilia Simoes, la jóven y notable actriz que tantas y merecidas simpatías cuenta en nuestro público. Se representará «Francillon», obra que la señorita Simoes interpreta admirablemente y en la cual interviene la señora Lucinda y el actor Souza.

La última funcion de esta compañía tendrá lugar el viernes próximo con el drama de Zola «Teresa Raquin», en que la señora Simoes desempeña el papel de la protagonista y tambien toma parte la señorita Lucilia.

[illegible]

La langosta—Entre Rios—En el Diamante se han destruido mil quinientos kilos de saltona.

Santa Fé—En Carcarañá se han destruido 3440 kilos de huevos y 2550 de mosquito.

Corrientes—En los campos del Coronel Araujo se han destruido grandes cantidades de langosta saltona.

Alcorta—En esta jurisdiccion se han destruido 5.900 kilos de desove.

Ceres—El dia 2 del corriente, se han destruido 1610 kilos de langosta saltona, en Hercilia 500 kilos.

Constitucion—Se han destruido 474 kilos de voladora y 8736 kilos de desove.

Catamarca—El inspector señor Reyes, comunica que se procede activamente á la destruccion de la langosta saltona.

Villa Mario—Destruyéronse 250½ kilos de huevos, en Ballesteros 500 kilos, en Leones 15.000 de saltona.

Municipales—Tranways eléctricos—Es inútil pedir á las empresas de tramways eléctricos, como lo hizo dias pasados el intendente municipal, que respeten un poco más las ordenanzas municipales vigentes sobre tranways en general. No se preocupan de tal cosa, como tampoco de tener personal competente á fin de evitar accidentes desgraciados.

Tambien es cierto que la inspeccion municipal es tan deficiente, que puede decirse que no existe.

Ayer tuvimos ocasion de ver en la línea del tramway eléctrico de Flores, coches que conducian un número excesivo de pasajeros, el doble, arriba y abajo, de lo que pueden conducir segun la ordenanza. Así, con tal aglomeracion en los coches imperiales, los pasajeros van con el Jesús en la boca, expuestos á descarrilamientos en las curvas.

Si no ocurren accidentes desgraciados cada hora, es por milagro.

Veto—La Intendencia dirige hoy un mensaje al Concejo velando la concesion acordada á los señores F. Luengas y Cía., para construir y explotar una línea de tramways eléctricos entre Barracas al Norte y Villa Catalinas, pasando por barrios del Oeste.

Pavimentacion—La Intendencia ha adoptado la propuesta presentada en licitacion por la compañía Asfalto de Trinidad, para la pavimentacion de la calle Tacuari, de Victoria á San Juan.

Novedades marítimas—Fluvial—De Montevideo llegó el vapor «Venus» con pasajeros. Regresa á las 6 p. m. al mismo puerto.

—Mañana saldrá para el Uruguay el vapor «Diana Argentina».

—El juéves saldrá para Gualeguay el vapor «Astrea».

—Para el Salto salió el vapor «Tridente».

—El vapor aleman «Georgia» se espera hoy, en Montevideo en viaje de Génova para nuestro puerto, con pasajeros y carga.

—El 3 pasó por Las Palmas en viaje á Génova el vapor italiano «Savoia».

—Mañana se espera en Montevideo en viaje de Burdeos para La Plata, el vapor francés «Portugal».

Para Mar del Plata—Es verdaderamente notable el surtido de elegantes trajes de verano para *hombres* y *niños*, que presenta el *Palacio de Cristal*, 130 Artes á precios muy económicos—*Pantalones dril blanco á ps. 1,95; Trajes franela á ps. 14* etc. Pedir catálogos con grabados y precios.

EL AMARO FELSINA BUTON
Es indispensable en toda casa de familia
POR SU EFICACIA COMO APERITIVO y TÓNICO
Introductores: GANDOLFI, MOSS, PELLERANO & Co.

Crema ideal—Belleza del cutis
—Mixture Henneoline — Con su uso no hay mas canas — Maison J. Laborde, única depositaria. Salones especiales para aplicaciones, 502 Florida.

CREMA LOLA MONTES
DE LA DRA. D. WILKINSON DE BEGNETTI
Para conservar y hermosear el cútis
Es preferida por todas las damas de nuestra sociedad

MAÑANA MIERCOLES
VENTA ESPECIAL
RETAZOS
GRAN TIENDA
EL PROGRESO

CHAMPAGNE
POMMERY

Catalina Shedden de Pastor
Q. E. P. D.
Falleció en San Martin el 4 de Diciembre de 1899
Ignacio Pastor esposo; Victoria, María Agustina, José, Julio é Isabel hijos, Isabel R. de Avellaneda madre; hermanos, sobrinos y demas deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de dicha finada al cementerio de la Recoleta hoy martes 5. Unica invitacion.—Se despedirá por tarjeta.—El cortejo fúnebre partirá de la Estacion Retiro á las 2 p. m.—En la empresa de Iribarne y Cía. habrá carruajes hasta la 1.30 p. m.

Juan Ma. Jurado
Q. E. P. D.
Sus padres Pablo Jurado y Josefina F. de Jurado sus hermanos Jesús [illegible] y Augusta, invitan á sus relaciones al funeral que en descanso de su alma se dirá mañana en la iglesia de la Inmaculada Concepcion á las 9.30 a. m. Favor que será de eterno gratitud. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion.

Antonio Benítes
Q. E. P. D.
Falleció el 4 de Diciembre de 1899
Isabel B. de Benítes, madre; sus hermanos, [illegible] y Manuel, sus hermanas, Isabel, [illegible] Josefina, María y Elida, sus hermanos políticos [illegible] Elizagaray, tios y demas deudos, invitan á sus relaciones quieran acompañar los restos mortales del extinto al cementerio del Norte, hoy martes 5 á las 4 de la tarde. Unica invitacion. Casa mortuoria, [illegible]. El duelo se despedirá por tarjeta.

Fernando Alcaraz
Q. E. P. D.
Falleció el 4 de Diciembre de 1899
Sus padres Pedro Alcaraz y [illegible] [illegible]

[illegible] Villar
Q. E. P. D.
[illegible]

[illegible]
Q. E. P. D.
[illegible]

Ana Olaguer Feliú Azcuénaga
Q. E. P. D.
[illegible]

[illegible]
Q. E. P. D.
[illegible]

ESPECTACULOS

[illegible]